



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 13 януари 2017 г.
(OR. en)

Междуинституционално досие:
2016/0344 (NLE)

15706/16
ADD 2

PECHЕ 492

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно:	РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА за определяне за 2017 година на възможностите за риболов на определени рибни запаси и групи от рибни запаси, приложими във водите на Съюза и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза
----------	--

ПРИЛОЖЕНИЕ ІА

РИБОЛОВНО УСИЛИЕ ЗА КОРАБИТЕ В ПОДЗОНА ІV НА ICES

1. ОБХВАТ

- 1.1. Настоящото приложение се прилага по отношение на риболовните кораби на Съюза, които носят на борда си или използват някой от уредите, посочени в член 10 към Регламент (ЕО) № 1342/2008, и се намират в някоя от географските зони, посочени в същия регламент.
- 1.2. В обхвата на настоящото приложение не попадат корабите с обща дължина под 10 метра. От тези кораби не се изисква да носят на борда специални разрешения за риболов, издадени в съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1224/2009. Съответните държави членки оценяват риболовното усилие на тези кораби, като използват подходящи методи за формиране на извадка.

2. РАЗРЕШЕНИЯ

Ако дадена държава членка сметне за целесъобразно с оглед укрепването на устойчивото прилагане на режима за регулиране на усилието, тя може да въведе забрана за извършване на риболов с регулиран уред в някоя от обхванатите от настоящото приложение географски зони от страна на кораби, плаващи под нейното знаме, за които няма записи, че са извършвали такава риболовна дейност, освен ако държавата членка гарантира в тази зона да не се извършва риболов с равностоеен капацитет, измерен в киловати.

3. МАКСИМАЛНО ДОПУСТИМО РИБОЛОВНО УСИЛИЕ

Максималното допустимо усилие, посочено в член 9, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 676/2007 за периода на управление, определен в член 1, параграф 2, буква б) от настоящия регламент, е следното:

Регулирани уреди: BT1+BT2: бим тралове с размер на окото 80 mm или повече

Максимално допустимо риболовно усилие в киловатдни в подзона IV на ICES:

Регулирани уреди	BE	DK	DE	NL	UK
BT1+BT2	5 474 635	1 377 012	1 896 306	37 956 887	10 161 710

4. УПРАВЛЕНИЕ

- 4.1. Държавите членки управляват максимално допустимото риболовно усилие в съответствие с условията, определени в член 9 от Регламент (ЕО) № 676/2007 и членове 26—35 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.
- 4.2. Държавите членки могат да установяват периоди на управление за разпределяне на цялото или на част от максимално допустимото риболовно усилие между отделни кораби или групи от кораби. В такъв случай броят дни или часове, през които един кораб може да се намира в зоната по време на даден период на управление, се определя по преценка на съответната държава членка. През такива периоди на управление съответната държава членка може да преразпределя усилието между отделни кораби или групи от кораби.
- 4.3. Ако държава членка разреши почасов престой в дадена зона на корабите, плаващи под нейното знаме, тя продължава да измерва използваните дни в съответствие с условията, посочени в точка 4.1. По искане на Комисията съответната държава членка представя предпазните мерки, които е взела с цел предотвратяване на прекомерното използване на риболовно усилие в зоната поради напускането на зоната от даден кораб преди изтичането на 24-часов период.

5. ДОКЛАД ЗА РИБОЛОВНОТО УСИЛИЕ

По отношение на корабите, които попадат в обхвата на настоящото приложение, се прилага член 28 от Регламент (ЕО) № 1224/2009. Географската зона, посочена в този член, се разбира като подзона IV на ICES.

6. СЪОБЩАВАНЕ НА НЕОБХОДИМИТЕ ДАННИ

Държавите членки предават на Комисията данните за риболовното усилие, използвано от техните риболовни кораби, в съответствие с членове 33 и 34 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

ПРИЛОЖЕНИЕ ПБ

РИБОЛОВНО УСИЛИЕ ЗА КОРАБИТЕ В КОНТЕКСТА НА
ВЪЗСТАНОВЯВАНЕТО НА НЯКОИ ЗАПАСИ ОТ АВСТРАЛИЙСКА МЕРЛУЗА
И НОРВЕЖКИ ОМАР
В УЧАСТЪЦИ VIIIc И IXa НА ICES, С ИЗКЛЮЧЕНИЕ НА ЗАЛИВА КАДИС

Глава I

Общи разпоредби

1. ОБХВАТ

Настоящото приложение се прилага по отношение на риболовните кораби на Съюза с обща дължина 10 метра или повече, които носят на борда си или използват тралове, датски грибове или подобни уреди с размер на около 32 mm или повече и хрилни мрежи с размер на около 60 mm или повече или дънни парагади в съответствие с Регламент (ЕО) № 2166/2005 и които се намират в участъци VIIIc и IXa на ICES, с изключение на залива Кадис.

2. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

За целите на настоящото приложение:

- а) „група уреди“ означава група, състояща се от следните две категории уреди:
 - i) тралове, датски грибове или подобни риболовни уреди с размер на около 32 mm или повече, и
 - ii) хрилни мрежи с размер на около 60 mm или повече и дънни парагади;

- б) „регулирани уреди“ означава всяка от двете категории уреди, спадащи към група уреди;
- в) „зона“ означава участъци VIIIc и IXa на ICES, с изключение на залива Кадис;
- г) „текущ период на управление“ означава периодът, посочен в член 1, параграф 2, буква б);
- д) „специални условия“ означава специалните условия, определени в точка 6.1.

3. ОГРАНИЧЕНИЕ НА ДЕЙНОСТТА

Без да се засяга член 29 от Регламент (ЕО) № 1224/2009, всяка държава членка гарантира, че когато плаващите под нейно знаме риболовни кораби на Съюза носят на борда си регулирани уреди, престоят им в зоната няма да надвишава броя дни, посочен в глава III от настоящото приложение.

Глава II

Разрешения

4. КОРАБИ, ПРИТЕЖАВАЩИ РАЗРЕШЕНИЕ

- 4.1. Държавите членки не разрешават риболов с регулирани уреди в зоната от страна на кораби, плаващи под тяхното знаме, за които няма записи, че са извършвали такава риболовна дейност в тази зона в периода 2002—2015 г. (с изключение на записите за риболовни дейности в резултат на прехвърляне на дни между риболовни кораби), освен ако държавите членки гарантират в тази зона да не се извършва риболов с равностоен капацитет, измерен в киловати.

- 4.2. Кораб, плаващ под знамето на държава членка, която няма квоти в зоната, може да получи разрешение да извършва риболов с регулирани уреди в зоната само ако му е разпределена квота след прехвърляне, разрешено съгласно член 16, параграф 8 от Регламент (ЕС) № 1380/2013, както и дни в морето съгласно точка 11 или точка 12 от настоящото приложение.

ГЛАВА III

Брой дни престой в зоната, разпределени на риболовните кораби на Съюза

5. МАКСИМАЛЕН БРОЙ ДНИ

- 5.1. В таблица I е определен максималният брой дни в морето през текущия период на управление, за които дадена държава членка може да даде разрешение за престой в зоната на кораб, плаващ под нейното знаме и носещ на борда си регулирани уреди.
- 5.2. Ако даден кораб е в състояние да докаже, че неговият улов на мерлуза представлява по-малко от 8 % от общото живо тегло на рибата, уловена в рамките на даден риболовен рейс, държавата членка на знамето на кораба може да не приспада дните в морето, свързани с този риболовен рейс, от приложимия максимален брой дни в морето, определен в таблица I.

6. СПЕЦИАЛНИ УСЛОВИЯ ЗА РАЗПРЕДЕЛЯНЕТО НА ДНИ
- 6.1. За целите на определянето на максималния брой дни в морето, за които държава членка на знамето може да даде разрешение за престой в зоната на риболовен кораб на Съюза, плаващ под нейното знаме, се прилагат следните специални условия в съответствие с таблица I:
- а) общият обем разтоварвания на мерлуза, извършени от съответния кораб през всяка от двете календарни години 2013 г. и 2014 г., е под 5 тона според данните за разтоварванията в живо тегло; и
 - б) общият обем разтоварвания на норвежки омар, извършени от съответния кораб през годините, посочени в буква а) по-горе, е под 2,5 тона според данните за разтоварванията в живо тегло.
- 6.2. Ако даден кораб ползва неограничен брой дни в резултат на спазване на специалните условия, неговите разтоварвания през текущия период на управление не може да надвишават 5 тона от общия обем на разтоварванията в живо тегло за мерлуза и 2,5 тона от общия обем на разтоварванията в живо тегло за норвежки омар.
- 6.3. Когато кораб наруши някое от специалните условия, той незабавно губи правото си да участва в разпределянето на дни, съответстващи на въпросното специално условие.

- 6.4. Изпълнението на специалните условия, посочени в точка 6.1, може да бъде прехвърляно от даден кораб на един или повече други кораби, които заменят този кораб във флота, при условие че заменящите кораби използват подобни уреди и че през нито една от годините на експлоатацията им няма записани разтоварвания на мерлуза и норвежки омар, по-големи от количествата, посочени в точка 6.1.

Таблица I

Максимален брой дни разрешен престой на даден кораб в зоната
(указани по риболовни уреди годишно)

Специално условие	Регулирани уреди	Максимален брой дни	
	Тралове, датски грибове и подобни уреди с размер на окото ≥ 32 mm, хрилни мрежи с размер на окото ≥ 60 mm и дънни парагади	ES	126
		FR	109
		PT	113
6.1. буква а) и 6.1. буква б)	Тралове, датски грибове и подобни уреди с размер на окото ≥ 32 mm, хрилни мрежи с размер на окото ≥ 60 mm и дънни парагади	Неограничен	

7. СХЕМА ПО КИЛОВАТДНИ

- 7.1. Всяка държава членка може да управлява разпределянето на риболовното си усилие в съответствие със схемата по киловатдни. Посредством тази схема всяка държава членка може да разреши престоя в зоната на всеки кораб, който използва регулиран уред и е обхванат от специалните условия, посочени в таблица I, за максимален брой дни, различен от определения в същата таблица, при условие че е спазено общото количество киловатдни, съответстващо на регулирания уред и на специалните условия.

- 7.2. Това общо количество киловатдни е сборът от всички отделни риболовни усилия, разпределени на корабите, плаващи под знамето на съответната държава членка и отговарящи на изискванията за регулираните уреди и — когато е приложимо — за специалните условия. Отделните риболовни усилия се изчисляват в киловатдни, като мощността на двигателя на всеки кораб се умножи по броя на дните в морето, които корабът би ползвал в съответствие с таблица I, ако не се прилага точка 7.1. При положение че броят на дните съгласно таблица I е неограничен, съответният брой дни, които би ползвал корабът, е равен на 360.
- 7.3. Всяка държава членка, желаеща да се използва схемата по точка 7.1, подава заявление до Комисията за регулираните уреди и специалните условия, посочени в таблица I, заедно с доклади в електронен формат, които съдържат подробна информация за изчисленията въз основа на:
- а) списъка на корабите с разрешение за риболов, като се посочва техният номер в регистъра на риболовния флот на Съюза (CFR) и мощността на двигателя им;
 - б) записите за улова на тези кораби през посочените в точка 6.1, буква а) години, които показват състава на улова, определен в специалното условие по точка 6.1, буква а) или буква б), ако въпросните кораби отговарят на изискванията за такива специални условия;
 - в) броя дни в морето, за които всеки кораб първоначално би получил разрешение да извършва риболов в съответствие с таблица I, както и броя дни в морето, които би ползвал всеки кораб при прилагане на точка 7.1.
- 7.4. Въз основа на това заявление Комисията преценява дали посочените в точка 7 условия са изпълнени и — когато е приложимо — може да разреши на тази държава членка да използва посочената в точка 7.1 схема.

8. РАЗПРЕДЕЛЯНЕ НА ДОПЪЛНИТЕЛНИ ДНИ ЗА ОКОНЧАТЕЛНО
ПРЕУСТАНОВЯВАНЕ НА РИБОЛОВНИТЕ ДЕЙНОСТИ

- 8.1. На основание окончателното преустановяване на риболовни дейности, извършено през предходния период на управление в съответствие с член 23 от Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета¹ или Регламент (ЕО) № 744/2008 на Съвета², Комисията може да разпредели на дадена държава членка допълнителен брой дни в морето за престой в зоната, които държавата членка може да разпредели на кораб, плаващ под нейното знаме, когато той носи на борда си регулиран уред. Случаите на окончателно преустановяване по други причини могат да бъдат разглеждани от Комисията поотделно след писмено и надлежно мотивирано искане от съответната държава членка. В писменото заявление се посочват съответните кораби, като за всеки един от тях се потвърждава поотделно, че никога повече няма да извършва риболовни дейности.
- 8.2. Измереното в киловатдни усилие, реализирано през 2003 г. от оттеглените кораби, използващи регулирания уред, се разделя на усилието, реализирано от всички кораби, използвали този уред през същата година. След това допълнителният брой дни в морето се изчислява, като така полученият резултат се умножава по броя на дните, които биха били разпределени в съответствие с таблица I. Всеки непълен ден, получен в резултат на това изчисление, се закръглява до най-близката цяла стойност.

¹ Регламент (ЕО) № 1198/2006 на Съвета от 27 юли 2006 г. за Европейския фонд за рибарство (ОВ L 223, 15.8.2006 г., стр. 1).

² Регламент (ЕО) № 744/2008 на Съвета от 24 юли 2008 г. за въвеждане на временно конкретно действие с цел поощряване на реструктурирането на риболовните флотове на Европейския съюз, засегнати от икономическата криза (ОВ L 202, 31.7.2008 г., стр. 1).

- 8.3. Точки 8.1 и 8.2 не се прилагат, когато кораб е бил заменен съгласно точка 3 или 6.4 или когато оттеглянето вече е било използвано през предходни години за получаване на допълнителни дни в морето.
- 8.4. В срок до 15 юни на текущия период на управление всяка държава членка, желаеща да се възползва от разпределянето по точка 8.1, подава заявление до Комисията заедно с доклади в електронен формат, които съдържат — по отношение на групата уреди и специалните условия, посочени в таблица I — подробна информация за изчисленията въз основа на:
- а) списъци на оттеглените кораби с техния номер в регистъра на риболовния флот на Съюза (CFR) и мощността на двигателя им;
 - б) извършената от тези кораби риболовна дейност през 2003 г., изчислена в дни в морето в съответствие с групата риболовни уреди и, при необходимост, със специалните условия.
- 8.5. Въз основа на такова заявление от държава членка Комисията може — чрез актове за изпълнение — да разпреди на съответната държава членка допълнителен брой дни към определените в точка 5.1. за тази държава членка. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 42, параграф 2.
- 8.6. През текущия период на управление всяка държава членка може да преразпределя тези допълнителни дни в морето между всички или между част от оставащите кораби във флота, които отговарят на изискванията за регулираните уреди. Допълнителните дни, получени в резултат на оттегляне на кораб, който се е ползвал от специално условие по точка 6.1, буква а) или б), не могат да бъдат разпределени на кораб, който продължава да извършва риболовна дейност и не се ползва от специално условие.

- 8.7. Когато Комисията разпределя допълнителни дни в морето поради окончателно преустановяване на риболовните дейности през предходния период на управление, определеният в таблица I максимален брой дни по държави членки и по уреди се коригира съответно за текущия период на управление.
9. РАЗПРЕДЕЛЕНИЕ НА ДОПЪЛНИТЕЛНИ ДНИ ЗА ЗАСИЛЕНО ПРИСЪСТВИЕ НА НАУЧНИ НАБЛЮДАТЕЛИ
- 9.1. Въз основа на програма за засилено присъствие на научни наблюдатели при партньорство между научните среди и риболовния отрасъл Комисията може да разпредели на дадена държава членка три допълнителни дни за разрешен престой в зоната на кораб, носещ на борда си някой от регулираните уреди. Тази програма трябва да е насочена по-специално към равнищата на изхвърляне на улов и върху състава на улова и да надхвърля изискванията за събиране на данни, посочени в Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета¹ и в правилата за неговото прилагане в националните програми.
- 9.2. Научните наблюдатели са независими от собственика, капитана на кораба и който и да е член на екипажа.
- 9.3. Всяка държава членка, желаеща да се възползва от разпределянето по точка 9.1, представя на Комисията за одобрение описание на своята програма за засилено присъствие на научни наблюдатели.

¹ Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета от 25 февруари 2008 г. за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с Общата политика в областта на рибарството (ОВ L 60, 5.3.2008 г., стр. 1).

- 9.4. Въз основа на това описание и след консултация с НТИКР Комисията може — чрез актове за изпълнение — да разпреди на съответната държава членка допълнителен брой дни към определените в точка 5.1. за тази държава членка и за съответните кораби, зона и риболовни уреди, обхванати от програмата за засилено присъствие на научни наблюдатели. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 42, параграф 2.
- 9.5. Ако дадена програма за засилено присъствие на научни наблюдатели, представена от държава членка, е била одобрена от Комисията по-рано и тази държава членка желае да продължи прилагането ѝ без изменения, тя информира Комисията за продължаването на програмата четири седмици преди началото на периода, през който тя ще се прилага.

Глава IV

Управление

10. ОБЩИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ

Държавите членки управляват максимално допустимото риболовно усилие в съответствие с условията, определени в член 8 от Регламент (ЕО) № 2166/2005 и членове 26—35 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

11. ПЕРИОДИ НА УПРАВЛЕНИЕ

- 11.1. Държавите членки могат да разделят определените в таблица I дни на престой в зоната на периоди на управление с продължителност един или повече календарни месеци.

- 11.2. Броят дни или часове, през които даден кораб може да се намира в зоната по време на период на управление, се определя от съответната държава членка.
- 11.3. Когато дадена държава членка разреши на плаващите под нейното знаме кораби почасов престой в зоната, тя продължава да измерва използваните дни, както е определено в точка 10. По искане на Комисията държавата членка посочва предпазните мерки, които е взела с цел предотвратяване на прекомерното използване на дни в зоната поради напускането на зоната от даден кораб преди изтичането на 24-часов период.

Глава V

Размяна на разпределените количества риболовно усилие

12. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ДНИ МЕЖДУ РИБОЛОВНИТЕ КОРАБИ, ПЛАВАЩИ ПОД ЗНАМЕТО НА ЕДНА И СЪЩА ДЪРЖАВА ЧЛЕНКА
- 12.1. Дадена държава членка може да разреши на всеки риболовен кораб, плаващ под нейното знаме, да прехвърли дни на престой в зоната, за които има разрешение, на друг кораб, плаващ под нейното знаме в зоната, при условие че произведението от дните, получени от получаващия кораб, и мощността на двигателя му в киловати (киловатдни) е по-малко или равно на произведението от дните, прехвърлени от прехвърлящия кораб, и мощността на неговия двигател в киловати. Мощността на корабния двигател в киловати е тази, която е вписана за всеки кораб в регистъра на риболовния флот на Съюза.

- 12.2. Общият брой дни на престой в зоната, прехвърлени в съответствие с точка 12.1, умножен по мощността на двигателя на прехвърлящия кораб в киловати, не може да надвишава записания в риболовния дневник средногодишен брой дни на прехвърлящия кораб в зоната през годините, посочени в точка 6.1, буква а), умножен по мощността на двигателя в киловати на този кораб.
- 12.3. Посоченото в точка 12.1 прехвърляне на дни се разрешава между кораби, които извършват дейност с регулирани уреди и по време на един и същ период на управление.
- 12.4. Прехвърлянето на дни се разрешава само за корабите, които се ползват от разпределение на риболовни дни без специални условия.
- 12.5. По искане на Комисията държавите членки предоставят информация относно извършените прехвърляния. Форматът на таблиците за събиране и предаване на посочената в настоящата точка информация може да бъде определен от Комисията чрез актове за изпълнение. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 42, параграф 2.
13. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ДНИ МЕЖДУ РИБОЛОВНИТЕ КОРАБИ, ПЛАВАЩИ ПОД ЗНАМЕТО НА РАЗЛИЧНИ ДЪРЖАВИ ЧЛЕНКИ

Държавите членки могат да разрешават прехвърлянето на дни на престой в зоната за един и същ период на управление и в рамките на зоната между риболовните кораби, плаващи под тяхното знаме, при условие че се прилагат *mutatis mutandis* точки 4.1, 4.2 и 12. Когато държавите членки вземат решение да разрешат такова прехвърляне, преди неговото извършване те изпращат на Комисията подробни данни за прехвърлянето, включително за броя на дните, които ще се прехвърлят, за риболовното усилие и — когато е приложимо — за свързаните с него риболовни квоти.

Глава VI

Задължения за докладване

14. ДОКЛАД ЗА РИБОЛОВНОТО УСИЛИЕ

По отношение на корабите, които попадат в обхвата на настоящото приложение, се прилага член 28 от Регламент (ЕО) № 1224/2009. Географската зона, посочена в този член, се разбира като зоната, определена в точка 2 от настоящото приложение.

15. СЪБИРАНЕ НА НЕОБХОДИМИТЕ ДАННИ

Въз основа на информацията, използвана за управление на риболовните дни на престой в зоната съгласно настоящото приложение, държавите членки събират информация по тримесечия относно общото риболовно усилие, използвано в зоната за теглени и статични риболовни уреди, усилието, използвано от кораби, които извършват риболов с различни видове уреди в зоната, и мощността на двигателите на тези кораби в киловатдни.

16. СЪОБЩАВАНЕ НА НЕОБХОДИМИТЕ ДАННИ

По искане на Комисията държавите членки ѝ предоставят таблица с посочените в точка 15 данни във формата, определен в таблици II и III, като я изпращат по електронна поща на съответния адрес, предоставен им от Комисията. По искане на Комисията държавите членки ѝ изпращат подробна информация относно разпределеното и използваното усилие през целия или през части от текущия и предходния период на управление, като използват формата за данни, установен в таблици IV и V.

Таблица II

Формат на докладите за информация за киловатдни по години

Държава членка	Уред	Период на управление	Декларация за кумулативното усилие
(1)	(2)	(3)	(4)

Таблица III

Формат на данните, представящи информация за киловатдни по период на управление

Име на полето	Максимален брой букви/цифри	Подравняване ⁽¹⁾ Л(яво)/Д(ясно)	Определения и коментари
(1) Държава членка	3		Държава членка (3-буквен ISO код), в която е регистриран корабът
(2) Уред	2		Един от следните видове уреди: TR = тралове, датски грибове и подобни уреди ≥ 32 mm GN = хрилни мрежи ≥ 60 mm LL = дънни парагади
(3) Период на управление	4		Един период на управление в периода от периода на управление 2006 г. до текущия период на управление
(4) Декларация за кумулативното усилие	7	Д	Изразено в киловатдни кумулативно количество на риболовното усилие, използвано от 1 февруари до 31 януари на съответния период на управление
⁽¹⁾ Информация, която е от значение за предаването на данни чрез формат с фиксирана дължина.			

Таблица IV

Формат за докладване на информация за корабите

Държава членка	CFR	Външна маркировка	Продължителност на периода на управление	Декларирани уреди				Специално условие, прилагано към декларирания уред или уреди				Допустими дни за използване на декларирания уред или уреди				Дни, прекарани с декларирания уред или уреди				Прехвърляне на дни
				№ 1	№ 2	№ 3	...	№ 1	№ 2	№ 3	...	№ 1	№ 2	№ 3	...	№ 1	№ 2	№ 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)	(8)	(8)	(8)	(9)

Таблица V

Формат на данните, представящи информация във връзка с корабите

Име на полето		Максимален брой букви/цифри	Подравняване ⁽¹⁾ Л(яво)/Д(ясно)	Определения и коментари
(1)	Държава членка	3		Държава членка (3-буквен ISO код), в която е регистриран корабът
(2)	CFR	12		Номер в регистъра на риболовния флот на Съюза (CFR) Уникален идентификационен номер на риболовния кораб Държава членка (3-буквен ISO код), следвана от идентификационна серия (9 знака). Когато серията има по-малко от 9 знака, от лявата страна се добавят допълнителни нули.

Име на полето	Максимален брой букви/цифри	Подравняване ⁽¹⁾ Л(яво)/Д(ясно)	Определения и коментари
(3) Външна маркировка	14	Л	Съгласно Регламент (ЕИО) № 1381/87 на Комисията ⁽²⁾
(4) Продължителност на периода на управление	2	Л	Продължителност на периода на управление в месеци
(5) Декларирани уреди	2	Л	Един от следните видове уреди: TR = тралове, датски грибове и подобни уреди ≥ 32 mm GN = хрилни мрежи ≥ 60 mm LL = дънни парагади
(6) Специално условие, прилагано към деклариания уред или уреди	2	Л	Посочва се кое (ако има такова) от специалните условия по точка 6.1, букви а) или б) от приложение ПБ се прилага
(7) Допустими дни за използване на деклариания уред или уреди	3	Л	Брой дни, които корабът може да получи съгласно приложение ПБ за избраните уреди и за декларираната продължителност на периода на управление
(8) Дни, прекарани с деклариания уред или уреди	3	Л	Брой дни, през които корабът действително се е намирал в зоната и е използвал уред, съответстващ на деклариания уред през деклариания период на управление
(9) Прехвърляне на дни	4	Л	За прехвърлените дни да се посочи „– брой прехвърлени дни“, а за получените дни да се посочи „+ брой прехвърлени дни“.
⁽¹⁾ Информация, която е от значение за предаването на данни чрез формат с фиксирана дължина. ⁽²⁾ Регламент (ЕИО) № 1381/87 на Комисията от 20 май 1987 г. относно установяване на подробни правила по отношение на обозначаването и документацията на риболовните кораби (ОВ L 132, 21.5.1987 г., стр. 9).			

ПРИЛОЖЕНИЕ IIВ

РИБОЛОВНО УСИЛИЕ ЗА КОРАБИТЕ В КОНТЕКСТА НА УПРАВЛЕНИЕТО НА ЗАПАСИТЕ ОТ МОРСКИ ЕЗИК В ЗАПАДНАТА ЧАСТ НА ЛАМАНША В УЧАСТЪК VIIe НА ICES

Глава I

Общи разпоредби

1. ОБХВАТ

- 1.1. Настоящото приложение се прилага по отношение на риболовните кораби на Съюза с обща дължина 10 m или повече, които носят на борда си или използват бим тралове с размер на окото 80 mm или повече и статични мрежи, включително хрилни мрежи, тройни мрежи и заплитащи мрежи с размер на окото 220 mm или по-малко в съответствие с Регламент (ЕО) № 509/2007 и се намират в участък VIIe на ICES.
- 1.2. Корабите, извършващи риболов със статични мрежи с размер на окото 120 mm или повече и със записи за извършен улов на по-малко от 300 kg живо тегло морски език годишно през предходните три години съгласно риболовния дневник, се освобождават от прилагането на настоящото приложение при следните условия:
- а) уловът на морски език от страна на тези кораби не надвишава 300 kg живо тегло през периода на управление 2015 г.;
 - б) от тези кораби не се извършва трансбордиране в морето на риба към друг кораб;

- в) до 31 юли 2017 г. и до 31 януари 2018 г. всяка заинтересована държава членка представя на Комисията доклад относно регистрирания улов на морски език от тези кораби през предходните три години, както и относно улова на морски език през 2017 г.

Когато не е спазено някое от тези условия, освобождаването от прилагането на настоящото приложение за съответните кораби незабавно отпада.

2. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

За целите на настоящото приложение се прилагат следните определения:

- а) „група уреди“ означава група, състояща се от следните две категории уреди:
- i) бим тралове с размер на окото 80 mm или повече, и
 - ii) статични мрежи, включително хрилни мрежи, тройни мрежи и заплитаци мрежи, с размер на окото 220 mm или по-малко;
- б) „регулирани уреди“ означава всяка от двете категории уреди, принадлежащи към групата уреди;
- в) „зона“ означава участък VIIe на ICES;
- г) „текущ период на управление“ означава периодът от 1 февруари 2017 г. до 31 януари 2018 г.

3. ОГРАНИЧЕНИЕ НА ДЕЙНОСТТА

Без да се засяга член 29 от Регламент (ЕО) № 1224/2009, всяка държава членка гарантира, че когато плаващите под нейно знаме и регистрирани в Съюза риболовни кораби на Съюза носят на борда си регулирани уреди, престоят им в зоната няма да надвишава броя дни, посочен в глава III от настоящото приложение.

Глава II

Разрешения

4. КОРАБИ, ПРИТЕЖАВАЩИ РАЗРЕШЕНИЕ

- 4.1 Държавите членки не разрешават риболов с регулирани уреди в зоната от страна на кораби, плаващи под тяхното знаме, за които няма записи, че са извършвали такава риболовна дейност в тази зона в периода 2002—2015 г. (с изключение на записите за риболовни дейности в резултат на прехвърляне на дни между риболовни кораби), освен ако държавите членки гарантират в тази зона да не се извършва риболов с равностоен капацитет, измерен в киловати.
- 4.2 Независимо от това кораб, за който има запис, показващ, че е използвал регулиран уред, може да получи разрешение да използва различен риболовен уред, при условие че броят дни, разпределен за този различен уред, е равен или по-голям от броя дни, разпределен за регулирания уред.
- 4.3 Кораб, плаващ под знамето на държава членка, която няма квоти в зоната, може да получи разрешение да извършва риболов с регулирани уреди в зоната само ако му е разпределена квота след прехвърляне, разрешено съгласно член 16, параграф 8 от Регламент (ЕС) № 1380/2013, както и дни в морето съгласно точка 10 или 11 от настоящото приложение.

ГЛАВА III

Брой дни престой в зоната, разпределени на корабите на Съюза

5. МАКСИМАЛЕН БРОЙ ДНИ

В таблица I е определен максималният брой дни в морето през текущия период на управление, за които дадена държава членка може да даде разрешение за престой в зоната на кораб, плаващ под нейното знаме и носещ на борда си регулирани уреди.

Таблица I

Максимален брой дни разрешен престой на даден кораб в зоната
(указани по риболовни уреди и по година)

Регулирани уреди	Максимален брой дни	
Бим тралове с размер на окото ≥ 80 mm	BE	176
	FR	188
	UK	222
Статични мрежи с размер на окото ≤ 220 mm	BE	176
	FR	191
	UK	176

6. СХЕМА ПО КИЛОВАТДНИ

- 6.1. През текущия период на управление всяка държава членка може да управлява разпределянето на риболовното си усилие в съответствие със схемата по киловатдни. Посредством тази схема всяка държава членка може да разреши престоя в зоната на всеки кораб, който използва регулиран уред, посочен в таблица I, за максимален брой дни, различен от определения в същата таблица, при условие че е спазено общото количество киловатдни, съответстващо на регулирания уред.
- 6.2. Това общо количество киловатдни е сборът от всички отделни риболовни усилия, разпределени на корабите, плаващи под знамето на съответната държава членка и отговарящи на изискванията за регулираните уреди. Отделните риболовни усилия се изчисляват в киловатдни, като мощността на двигателя на всеки кораб се умножи по броя на дните в морето, които корабът би ползвал в съответствие с таблица I, ако не се прилага точка 6.1.
- 6.3. Всяка държава членка, желаеща да се възползва от схемата по точка 6.1, подава заявление до Комисията за регулираните уреди, посочени в таблица I, заедно с доклади в електронен формат, които съдържат подробна информация за изчисленията въз основа на:
- а) списъка на корабите с разрешение за риболов, като се посочва техният номер в регистъра на риболовния флот на Съюза (CFR) и мощността на двигателя им;
 - б) броя дни в морето, за които всеки кораб първоначално би получил разрешение да извършва риболов в съответствие с таблица I, както и броя дни в морето, които би ползвал всеки кораб при прилагане на точка 6.1.

6.4. Въз основа на това заявление Комисията преценява дали посочените в точка 6 условия са изпълнени и — когато е приложимо — може да разреши на тази държава членка да използва посочената в точка 6.1 схема.

7. РАЗПРЕДЕЛЯНЕ НА ДОПЪЛНИТЕЛНИ ДНИ ЗА ОКОНЧАТЕЛНО ПРЕУСТАНОВЯВАНЕ НА РИБОЛОВНИТЕ ДЕЙНОСТИ

7.1. На основание окончателното преустановяване на риболовни дейности, извършено през предходния период на управление в съответствие с член 23 от Регламент (ЕО) № 1198/2006 или Регламент (ЕО) № 744/2008, Комисията може да разпредели на дадена държава членка допълнителен брой дни в морето за престой в зоната, които държавата членка може да разпредели на кораб, плаващ под нейното знаме, когато той носи на борда си регулиран уред. Случаите на окончателно преустановяване по други причини могат да бъдат разглеждани от Комисията поотделно след писмено и надлежно мотивирано искане от съответната държава членка. В писменото заявление се посочват съответните кораби, като за всеки един от тях се потвърждава поотделно, че никога повече няма да извършва риболовни дейности.

7.2. Измереното в киловатдни усилие, реализирано през 2003 г. от оттеглените кораби, използващи дадена група уреди, се разделя на усилието, реализирано от всички кораби, използвали тази група уреди през същата година. След това допълнителният брой дни в морето се изчислява, като така полученият резултат се умножава по броя на дните, които биха били разпределени в съответствие с таблица I. Всеки непълен ден, получен в резултат на това изчисление, се закръглява до най-близката цяла стойност.

- 7.3. Точки 7.1 и 7.2 не се прилагат, когато кораб е бил заменен съгласно точка 4.2 или когато оттеглянето вече е било използвано през предходни години за получаване на допълнителни дни в морето.
- 7.4. В срок до 15 юни на текущия период на управление всяка държава членка, желаеща да се възползва от разпределянето по точка 7.1, подава заявление до Комисията заедно с доклади в електронен формат, които съдържат — по отношение на групата уреди, посочена в таблица I — подробна информация за изчисленията въз основа на:
- а) списъци на оттеглените кораби с техния номер в регистъра на риболовния флот на Съюза (CFR) и мощността на двигателя им;
 - б) извършената от тези кораби риболовна дейност през 2003 г., изчислена в дни в морето в съответствие с групата риболовни уреди.
- 7.5. Въз основа на такова заявление от държава членка Комисията може — чрез актове за изпълнение — да разпредели на съответната държава членка допълнителен брой дни към определените в точка 5 за тази държава членка. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 42, параграф 2.
- 7.6. През текущия период на управление всяка държава членка може да преразпределя тези допълнителни дни в морето между всички или между част от оставащите кораби във флота, които отговарят на изискванията за регулираните уреди.
- 7.7. Когато Комисията разпределя допълнителни дни в морето поради окончателно преустановяване на риболовните дейности през предходния период на управление, определеният в таблица I максимален брой дни по държави членки и по уреди се коригира съответно за текущия период на управление.

8. РАЗПРЕДЕЛЕНИЕ НА ДОПЪЛНИТЕЛНИ ДНИ ЗА ЗАСИЛЕНО ПРИСЪСТВИЕ НА НАУЧНИ НАБЛЮДАТЕЛИ

- 8.1. Въз основа на програма за засилено присъствие на научни наблюдатели при партньорство между научните среди и риболовния отрасъл Комисията може да разпредели на дадена държава членка три допълнителни дни в периода между 1 февруари 2017 г. и 31 януари 2018 г. за разрешен престой в зоната на кораб, носещ на борда си някой от регулираните уреди. Тази програма трябва да е насочена по-специално към равнищата на изхвърляне на улов и върху състава на улова и да надхвърля изискванията за събиране на данни, посочени в Регламент (ЕО) № 199/2008 и в правилата за неговото прилагане в националните програми.
- 8.2. Научните наблюдатели са независими от собственика, капитана на риболовния кораб и който и да е член на екипажа.
- 8.3. Всяка държава членка, желаеща да се възползва от разпределянето по точка 8.1, представя на Комисията за одобрение описание на своята програма за засилено присъствие на научни наблюдатели.
- 8.4. Въз основа на това описание и след консултация с НТИКР Комисията може — посредством актове за изпълнение — да разпредели на съответната държава членка допълнителен брой дни към определените в точка 5 за тази държава членка и за съответните кораби, зона и риболовни уреди, обхванати от програмата за засилено присъствие на научни наблюдатели. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 42, параграф 2.

- 8.5. Ако дадена програма за засилено присъствие на научни наблюдатели, представена от държава членка, е била одобрена от Комисията по-рано и тази държава членка желае да продължи прилагането ѝ без изменения, тя информира Комисията за продължаването на програмата четири седмици преди началото на периода, през който тя ще се прилага.

Глава IV

Управление

9. ОБЩИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ

Държавите членки управляват максимално допустимото риболовно усилие в съответствие с членове 26—35 от Регламент (ЕО) № 1224/2009.

10. ПЕРИОДИ НА УПРАВЛЕНИЕ

- 10.1. Държавите членки могат да разделят определените в таблица I дни на престой в зоната на периоди на управление с продължителност един или повече календарни месеци.
- 10.2. Броят дни или часове, през които даден кораб може да се намира в зоната по време на период на управление, се определя от съответната държава членка.
- 10.3. Когато дадена държава членка разреши на плаващите под нейното знаме кораби почасов престой в зоната, тя продължава да измерва използваните дни, както е определено в точка 9. По искане на Комисията държавата членка представя предпазните мерки, които е взела с цел предотвратяване на прекомерното използване на дни в зоната поради напускането на зоната от даден кораб преди изтичането на 24-часов период.

Глава V

Размяна на разпределените количества риболовно усилие

11. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ДНИ МЕЖДУ РИБОЛОВНИТЕ КОРАБИ, ПЛАВАЩИ ПОД ЗНАМЕТО НА ЕДНА И СЪЩА ДЪРЖАВА ЧЛЕНКА
- 11.1. Дадена държава членка може да разреши на всеки риболовен кораб, плаващ под нейното знаме, да прехвърли дни на престой в зоната, за които има разрешение, на друг кораб, плаващ под нейното знаме в зоната, при условие че производението от дните, получени от получаващия кораб, и мощността на двигателя му в киловати (киловатдни) е по-малко или равно на производението от дните, прехвърлени от прехвърлящия кораб, и мощността на неговия двигател в киловати. Мощността на корабния двигател в киловати е тази, която е вписана за всеки кораб в регистъра на риболовния флот на Съюза.
- 11.2. Общият брой дни на престой в зоната, прехвърлени в съответствие с точка 11.1, умножен по мощността на двигателя на прехвърлящия кораб в киловати, не може да надвишава записания в риболовния дневник средногодишен брой дни на прехвърлящия кораб в зоната през годините 2001, 2002, 2003, 2004 и 2005, умножен по мощността на двигателя в киловати на този кораб.
- 11.3. Посоченото в точка 11.1 прехвърляне на дни се разрешава между кораби, които извършват дейност с регулирани уреди и по време на един и същ период на управление.

11.4. По искане на Комисията държавите членки предоставят информация относно извършените прехвърляния. Форматите на таблицата за събиране и предаване на посочената в настоящата точка информация могат да бъдат определени от Комисията чрез актове за изпълнение. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 42, параграф 2.

12. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ДНИ МЕЖДУ РИБОЛОВНИТЕ КОРАБИ, ПЛАВАЩИ ПОД ЗНАМЕТО НА РАЗЛИЧНИ ДЪРЖАВИ ЧЛЕНКИ

Държавите членки могат да разрешават прехвърлянето на дни на престой в зоната за един и същ период на управление и в рамките на зоната между риболовните кораби, плаващи под тяхното знаме, при условие че се прилагат *mutatis mutandis* точки 4.2, 4.4, 5, 6 и 10. Когато държавите членки вземат решение да разрешат такова прехвърляне, преди неговото извършване те изпращат на Комисията подробни данни за прехвърлянето, включително за броя на дните, които ще се прехвърлят, за риболовното усилие и — когато е приложимо — за свързаните с него риболовни квоти.

Глава VI

Задължения за докладване

13. ДОКЛАД ЗА РИБОЛОВНОТО УСИЛИЕ

По отношение на корабите, които попадат в обхвата на настоящото приложение, се прилага член 28 от Регламент (ЕО) № 1224/2009. Географската зона, посочена в този член, се разбира като зоната, определена в точка 2 от настоящото приложение.

14. СЪБИРАНЕ НА НЕОБХОДИМИТЕ ДАННИ

Въз основа на информацията, използвана за управление на риболовните дни на престой в зоната съгласно настоящото приложение, държавите членки събират информация по тримесечия относно общото риболовно усилие, използвано в зоната за теглени и статични риболовни уреди, усилието, използвано от кораби, които извършват риболов с различни видове уреди в зоната, и мощността на двигателите на тези кораби в киловатдни.

15. СЪОБЩАВАНЕ НА НЕОБХОДИМИТЕ ДАННИ

По искане на Комисията държавите членки ѝ предоставят таблица с посочените в точка 14 данни във формата, установен в таблици II и III, като я изпращат по електронна поща на съответния адрес, предоставен им от Комисията. По искане на Комисията държавите членки ѝ изпращат подробна информация относно разпределеното и използваното усилие през целите или през части от периодите на управление 2014 г. и 2015 г., като използват формата за данни, определен в таблици IV и V.

Таблица II

Формат на докладите за информация за киловатдни по години

Държава членка	Уред	Период на управление	Декларация за кумулативното усилие
(1)	(2)	(3)	(4)

Таблица III

Формат на данните, представящи информация за киловатдни по период на управление

Име на полето	Максимален брой букви/цифри	Подравняване ⁽¹⁾ Л(яво)/Д(ясно)	Определения и коментари
(1) Държава членка	3		Държава членка (3-буквен ISO код), в която е регистриран корабът
(2) Уред	2		Един от следните видове уреди: BT = бим тралове ≥ 80 mm GN = хрилни мрежи < 220 mm TN = тройна мрежа или заплитаща мрежа < 220 mm
(3) Период на управление	4		Една година в периода от периода на управление 2006 г. до текущия период на управление
(4) Декларация за кумулативното усилие	7	Д	Изразено в киловатдни кумулативно количество на риболовното усилие, използвано от 1 февруари до 31 януари на съответния период на управление
⁽¹⁾ Информация, която е от значение за предаването на данни чрез формат с фиксирана дължина.			

Таблица IV

Формат за докладване на информация за корабите

Държава членка	CFR	Външна маркировка	Продължителност на периода на управление	Декларирани уреди				Допустими дни за използване на деклариания уред или уреди				Дни, прекарани с деклариания уред или уреди				Прехвърляне на дни
				№ 1	№ 2	№ 3	...	№ 1	№ 2	№ 3	...	№ 1	№ 2	№ 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Таблица V

Формат на данните, представящи информация във връзка с корабите

Име на полето		Максимален брой букви/цифри	Подравняване ⁽¹⁾ Л(яво)/Д(ясно)	Определения и коментари
(1)	Държава членка	3		Държава членка (3-буквен ISO код), в която е регистриран корабът
(2)	CFR	12		Номер в регистъра на риболовния флот на Съюза (CFR) Уникален идентификационен номер на риболовния кораб Държава членка (3-буквен ISO код), следвана от идентификационна серия (9 знака). Когато серията има по-малко от 9 знака, от лявата страна се добавят допълнителни нули.

Име на полето	Максимален брой букви/цифри	Подравняване ⁽¹⁾ Л(яво)/Д(ясно)	Определения и коментари
(3) Външна маркировка	14	Л	Съгласно Регламент (ЕИО) № 1381/87
(4) Продължителност на периода на управление	2	Л	Продължителност на периода на управление в месеци
(5) Декларирани уреди	2	Л	Един от следните видове уреди: BT = бим тралове ≥ 80 mm GN = хрилни мрежи < 220 mm TN = тройна мрежа или заплитаща мрежа < 220 mm
(6) Специално условие, прилагано към декларирания уред или уреди	3	Л	Брой дни, които корабът може да получи съгласно приложение ПБ за избраните уреди и за декларираната продължителност на периода на управление
(7) Дни, прекарани с декларирания уред или уреди	3	Л	Брой дни, през които корабът действително се е намирал в зоната и е използвал уред, съответстващ на декларирания уред през декларирания период на управление
(8) Прехвърляне на дни	4	Л	За прехвърлените дни да се посочи „– брой прехвърлени дни“, а за получените дни да се посочи „+ брой прехвърлени дни“.
⁽¹⁾ Информация, която е от значение за предаването на данни чрез формат с фиксирана дължина.			

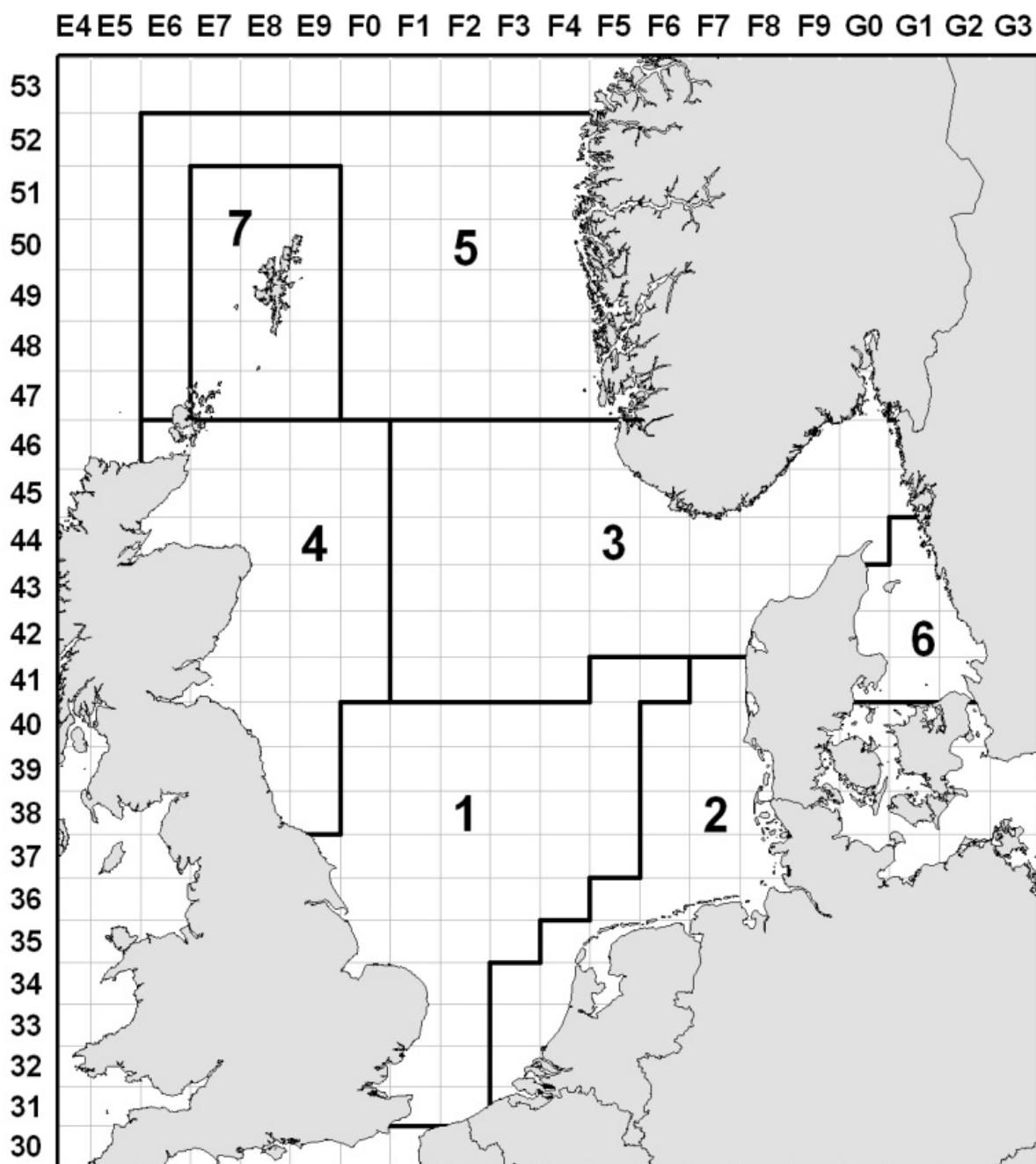
ПРИЛОЖЕНИЕ III

ЗОНИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ПЯСЪЧНИЦА В УЧАСТЪЦИ IIa И IIIa НА ICES И ПОДЗОНА IV НА ICES

За целите на управлението на определените в приложение IA възможности за риболов на пясъчница в участъци IIa и IIIa на ICES и подзона IV на ICES, зоните на управление, в които се прилагат специални ограничения на улова, се определят по-долу и в допълнението към настоящото приложение:

Зона за управление на запасите от пясъчница	Статистически квадранти на ICES
1	31-34 E9-F2; 35 E9- F3; 36 E9-F4; 37 E9-F5; 38-40 F0-F5; 41 F5-F6
2	31-34 F3-F4; 35 F4-F6; 36 F5-F8; 37-40 F6-F8; 41 F7-F8
3	41 F1-F4; 42-43 F1-F9; 44 F1-G0; 45-46 F1-G1; 47 G0
4	38-40 E7-E9; 41-46 E6-F0
5	47-51 E6 + F0-F5; 52 E6-F5
6	41-43 G0-G3; 44 G1
7	47-51 E7-E9

Зони за управление на запасите от пясъчница



ПРИЛОЖЕНИЕ III

МАКСИМАЛЕН БРОЙ РАЗРЕШЕНИЯ ЗА РИБОЛОВ ЗА РИБОЛОВНИТЕ КОРАБИ НА СЪЮЗА ВЪВ ВОДИ НА ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

Риболовна зона	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Разпределение на разрешенията за риболов между държавите членки		Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
Норвежки води и риболовната зона около остров Jan Mayen	Херинга, на север от 62° 00' с.ш.	77	DK	25	57
			DE	5	
			FR	1	
			IE	8	
			NL	9	
			PL	1	
			SV	10	
			UK	18	

Риболовна зона	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Разпределение на разрешенията за риболов между държавите членки		Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
	Дънни видове, на север от 62° 00' с.ш.	80	DE	16	50
			IE	1	
			ES	20	
			FR	18	
			PT	9	
			UK	14	
			Неразпределени	2	
	Скумрия ⁽¹⁾	Не се прилага	Не се прилага		70
	Видове за промишлен риболов, на юг от 62° 00' с.ш.	480	DK	450	150
			UK	30	
Фарьорски води	Всички видове риболов с тралове, извършван от кораби с дължина до 180 фута в зоната между 12 и 21 мили от изходните линии на Фарьорските острови	26	BE	0	13
			DE	4	
			FR	4	
			UK	18	

Риболовна зона	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Разпределение на разрешенията за риболов между държавите членки		Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
	Целеви риболов на атлантическа треска и пикша с минимален размер на окото 135 mm, ограничен до зоната на юг от 62° 28' с.ш. и на изток от 6° 30' з.д.	8 ⁽²⁾	Не се прилага		4
	Риболов с трал извън 21 мили от изходната линия на Фарьорските острови. В периодите от 1 март до 31 май и от 1 октомври до 31 декември тези кораби могат да извършват дейност в зоната между 61° 20' с.ш. и 62° 00' с.ш. и между 12 и 21 мили от изходните линии.	70	BE	0	26
			DE	10	
			FR	40	
			UK	20	
	Риболов на синя молва с трал с минимален размер на окото 100 mm в зоната на юг от 61° 30' с.ш. и на запад от 9° 00' з.д., в зоната между 7° 00' з.д. и 9° 00' з.д., на юг от 60° 30' с.ш. и в зоната на югозапад от линията между 60° 30' с.ш., 7° 00' з.д. и 60° 00' с.ш., 6° 00' з.д.	70	DE ⁽³⁾	8	20 ⁽⁴⁾
			FR ⁽³⁾	12	
	Целеви риболов на сайда с трал с минимален размер на окото 120 mm и с възможност да се използват опасващи въжета около тралната торба	70	Не се прилага		22 ⁽⁴⁾

Риболовна зона	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Разпределение на разрешенията за риболов между държавите членки		Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
	Риболов на син меджид. Общият брой на разрешенията за риболов може да бъде увеличен с четири кораба за извършване на риболов по двойки, ако фарьорските власти въведат специални правила за достъп до зона, наречена „главна зона за риболов на син меджид“.	34	DE	2	20
			DK	5	
			FR	4	
			NL	6	
			UK	7	
			SE	1	
			ES	4	
			IE	4	
			PT	1	
	Риболов с въдици	10	UK	10	6

Риболовна зона	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Разпределение на разрешенията за риболов между държавите членки		Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
	Скумрия	12	DK	1	12
			BE	0	
			DE	1	
			FR	1	
			IE	2	
			NL	1	
			SE	1	
			UK	5	
	Херинга, на север от 62° 00' с.ш.	20	DK	5	20
			DE	2	
			IE	2	
			FR	1	
			NL	2	
			PL	1	
			SE	3	
			UK	4	

Риболовна зона	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Разпределение на разрешенията за риболов между държавите членки		Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
I, IIb ⁽⁵⁾	Риболов на снежен краб с винтери	20	EE	1	Не се прилага
			ES	1	
			LV	11	
			LT	4	
			PL	3	
(1) Без да се засягат допълнителните разрешения, дадени на Швеция от Норвегия в съответствие с установената практика. (2) Тези данни са включени в данните за всички видове риболов с тралове, извършван от кораби с дължина до 180 фута в зоната между 12 и 21 мили от изходните линии на Фарьорските острови. (3) Тези данни се отнасят до максималния брой кораби в зоната във всеки един момент. (4) Тези данни са включени в данните в раздел „Риболов с тралове извън 21 мили от изходните линии на Фарьорските острови“. (5) Разпределянето на възможностите за риболов, предоставени на Съюза в зоната на Свалбард, не засяга правата и задълженията, произтичащи от Договора от Париж от 1920 г.					

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

ЗОНА НА КОНВЕНЦИЯТА ИССАТ¹

1. Максимален брой кораби на Съюза, използващи захранка, и кораби на Съюза, използващи влачени въдици, с разрешение за активен риболов на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm в източната част на Атлантическия океан

Испания	60
Франция	37
Съюз	97

2. Максимален брой риболовни кораби на Съюза за крайбрежен непромишлен риболов, които имат разрешение за активен риболов на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm в Средиземно море

Испания	119
Франция	107
Италия	30
Кипър	13 ²
Малта	44 ²
Съюз	313

¹ Броят, посочен в раздели 1, 2 и 3, може да бъде намален, за да се изпълнят международните задължения на Съюза.

² Този брой може да се увеличи, ако кораб, оборудван с мрежи гъргър, бъде заменен с 10 кораба с парагади в съответствие с бележка под линия 4 или 6 от таблица А, точка 4 от настоящото приложение.

3. Максимален брой риболовни кораби на Съюза, които имат разрешение за активен риболов на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm в Адриатическо море с цел отглеждане

Хърватия	15
Италия	12
Съюз	27

4. Максимален брой и общ капацитет в бруто тонаж на риболовните кораби на всяка държава членка, на които може да се даде разрешение за извършване на риболов, задържане на борда, трансбордиране, транспортиране или разтоварване на сушата на червен тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море

Таблица А

	Брой риболовни кораби ¹						
	Кипър ²	Гърция ³	Хърватия	Италия	Франция	Испания	Малта ⁴
Кораби с мрежи гъргър	1	1	15	12	17	6	1
Кораби с парагади	13 ⁵	0	0	30	8	31	44
Кораби със захранка	0	0	0	0	37	60	0
Кораби с ръчни въдици	0	0	12	0	29 ⁶	2	0
Траулери	0	0	0	0	57	0	0
Други кораби за непромишлен риболов ⁷	0	34	0	0	107	32	0

¹ Броят в тази таблица А от раздел 4 може да бъде допълнително увеличен, ако са изпълнени международните задължения на Съюза.

² Един среден кораб, оборудван с мрежи гъргър, може да бъде заменен с не повече от 10 кораба с парагади или с един малък кораб, оборудван с мрежи гъргър, и не повече от три кораба с парагади.

³ Един среден кораб, оборудван с мрежи гъргър, може да бъде заменен с не повече от 10 кораба с парагади или с един малък кораб, оборудван с мрежи гъргър, и три други кораба за непромишлен риболов.

⁴ Един среден кораб, оборудван с мрежи гъргър, може да бъде заменен с не повече от 10 кораба с парагади.

⁵ Поливалентни кораби, използващи разнообразно оборудване.

⁶ Кораби за улов с въдици, извършващи дейност в Атлантическия океан.

⁷ Поливалентни кораби, използващи разнообразно оборудване (парагади, ръчни въдици, влачени въдици).

Таблица Б

	Общ капацитет в бруто тонаж						
	Кипър	Хърватия	Гърция	Италия	Франция	Испания	Малта
Кораби с мрежи гъргър	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне
Кораби с парагади	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне
Кораби със захранка	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне
Кораби с ръчни въдици	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне
Траулери	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне
Други кораби за непромишлен риболов	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне

5. Максимален брой капани, използвани в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море за улов на червен тон, разрешени от всяка държава членка

	Брой капани ¹
Испания	5
Италия	6
Португалия	3

¹ Този брой може да бъде допълнително увеличен, ако са изпълнени международните задължения на Съюза.

6. Максимален капацитет за отглеждане и угодяване на червен тон за всяка държава членка и максимално количество уловен див червен тон, което всяка държава членка може да разпредели на стопанствата си в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море

Таблица А

Максимален капацитет за отглеждане и угодяване на риба тон		
	Брой стопанства	Капацитет (тонове)
Испания	14	11 852
Италия	15	13 000
Гърция	2	2 100
Кипър	3	3 000
Хърватия	4	7880
Малта	8	12300

Таблица Б¹

Максимално количество уловен див червен тон (в тонове)	
Испания	5 855
Италия	3 764
Гърция	785
Кипър	2 195
Хърватия	2 947
Малта	8 768
Португалия	500

¹ Капацитетът на Португалия за отглеждане в размер на 500 тона се покрива от неизползвания капацитет на Съюза, посочен в таблица А.

7. Разпределението между държавите членки на максималния брой риболовни кораби, плаващи под знамето на държава членка с разрешение за риболов на северен бял тон като целеви вид съгласно член 12 от Регламент (ЕО) № 520/2007, е следното:

Държава членка	Максимален брой кораби
Ирландия	50
Испания	730
Франция	151
Обединено кралство	12
Португалия	310

8. Максималният брой риболовни кораби на Съюза с обща дължина 20 метра или повече, които извършват риболов на големоок тон в зоната на Конвенцията ICCAT, е, както следва:

Държава членка	Максимален брой кораби с мрежи гъргър	Максимален брой кораби с парагади
Испания	23	190
Франция	11	—
Португалия	—	79
Съюз	34	269

ПРИЛОЖЕНИЕ V

ЗОНА НА КОНВЕНЦИЯТА CCAMLR

ЧАСТ А

ЗАБРАНА НА ЦЕЛЕВИ РИБОЛОВ В ЗОНАТА НА КОНВЕНЦИЯТА CCAMLR

Целеви вид	Зона	Период на забрана
Акули (всички видове)	Зона на Конвенцията	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
<i>Notothenia rossii</i>	ФАО 48.1. Антарктика, в полуостровната зона ФАО 48.2. Антарктика, около Южните Оркнейски острови ФАО 48.3. Антарктика, около Южна Джорджия	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
Същински риби	ФАО 48.1. Антарктика ⁽¹⁾ ФАО 48.2. Антарктика ⁽¹⁾	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> ⁽¹⁾	ФАО 48.3.	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
<i>Dissostichus spp.</i>	ФАО 48.5. Антарктика	От 1 декември 2016 г. до 30 ноември 2017 г.

Целеви вид	Зона	Период на забрана
<i>Dissostichus</i> spp.	ФАО 88.3. Антарктика ⁽¹⁾ ФАО 58.5.1. Антарктика ^{(1) (2)} ФАО 58.5.2. Антарктика, на изток от 79° 20' и.д. и извън ИИЗ на запад от 79° 20' и.д. ⁽¹⁾ ФАО 58.4.4. Антарктика ^{(1) (2)} ФАО 58.6. Антарктика ^{(1) (2)} ФАО 58.7. Антарктика ⁽¹⁾	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	ФАО 58.4.4. ^{(1) (2)}	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
Всички видове, с изключение на <i>Champsocephalus gunnari</i> и <i>Dissostichus eleginoides</i>	ФАО 58.5.2. Антарктика	От 1 декември 2016 г. до 30 ноември 2017 г.
<i>Dissostichus mawsoni</i>	ФАО 48.4. Антарктика ⁽¹⁾ в зоната, ограничена от паралели 55° 30' ю.ш. и 57° 20' ю.ш. и меридиани 25° 30' з.д. и 29° 30' з.д.	От 1 януари до 31 декември 2017 г.
⁽¹⁾ Освен за научноизследователски цели. ⁽²⁾ С изключение на водите под национална юрисдикция (ИИЗ).		

ЧАСТ Б

ОДУ И ОГРАНИЧЕНИЯ НА ПРИЛОВА ПРИ ПРОУЧВАТЕЛЕН РИБОЛОВ В ЗОНАТА НА КОНВЕНЦИЯТА ССАМЛР ПРЕЗ 2016/2017 г.

Подзона/ участък	Район	Сезон	МИЕ		Ограничение за улова на <i>Dissostichus mawsoni</i> (в тонове)	Ограничение за улова на прилов (в тонове)			
			МИЕ	Огра ниче ние			Скатоподобни	<i>Macrourus</i> spp.	Други видове
58.4.1.	Целият участък	1 декември 2016 г. до 30 ноември 2017 г.	A, B, D, F, H	0	532	5841-1	4	13	13
			C (включително 58.4.1_1, 58.4. 1_2)	161		5841-2	4	13	13
			E (58.4.1_3, 58.4.1_4)	246		5841-3	12	37	37
			G (включително 58.4.1_5, 58.4.1_6)	125		5841-4	1	2	2
						5841-5	2	6	6
						5841-6	5	14	14
58.4.2.	Целият участък	1 декември 2016 г. до 30 ноември 2017 г.	A, B, C, D	0	35		2	6	6
			E (включително 58.4.2_1)	35					
58.4.3а.	Целият участък 58.4.3а._1	1 декември 2016 г. до 30 ноември 2017 г.			32		2	5	5
			Не се прилага						

Подзона/ участък	Район	Сезон	МИЕ		Ограничение за улова на <i>Dissostichus mawsoni</i> (в тонове)		Ограничение за улова на прилов (в тонове)				
			МИЕ	Огра ниче ние			Скатоподобни	<i>Macrourus</i> spp.		Други видове	
88.1.	Цялата подзона	1 декември 2016 г. до 31 август 2017 г.	A, D, E, F, M	0	2870 ¹						
			B, C, G	378		A, D, E, F, M	0	A, D, E, F, M	0	A, D, E, F, M	0
			H, I, K	2118		B, C, G	50	B, C, G	40	B, C, G	60
			J, L	334		H, I, K	105	H, I, K	320	H, I, K	60
						J, L	50	J, L	70	J, L	40
88.2.		1 декември 2016 г. до 31 август 2017 г.	A, B, I	0	619						
			C, D, E, F, G (88.2_1 to 88.2_4)	419 ²		A, B	50	A, B	32	A, B	20
			G	200		C, D, E, F, G, H, I	10	C, D, E, F, G, H, I	32	C, D, E, F, G, H, I	32

¹ Включително 40 тона за проучване на морето Рос.

² Общо ограничение при не повече от 200 тона във всеки проучвателен участък.

Допълнение към приложение V, част Б

Списък на малките изследователски единици (МИЕ)

Район	МИЕ	Гранична линия
48.6	A	От 50° ю.ш. 20° з.д., на изток до 1° 30' и.д., на юг до 60° ю.ш., на запад до 20° з.д., на север до 50° ю. ш.
	B	От 60° ю.ш. 20° з.д., на изток до 10° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 20° з.д., на север до 60° ю.ш.
	C	От 60° ю.ш. 10° з.д., на изток до меридиан 0°, на юг до брега, на запад по протежение на брега до 10° з.д., на север до 60° ю.ш.
	D	От 60° ю.ш. меридиан 0°, на изток до 10° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до меридиан 0°, на север до 60° ю.ш.
	E	От 60° ю.ш. 10° и.д., на изток до 20° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 10° и.д., на север до 60° ю.ш.
	F	От 60° ю.ш. 20° и.д., на изток до 30° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 20° и.д., на север до 60° ю.ш.
	G	От 60° ю.ш. 1° 30' и.д., на изток до 30° и.д., на юг до 60° ю.ш., на запад до 1° 30' и.д., на север до 50° ю.ш.
58.4.1	A	От 55° ю.ш. 86° и.д., на изток до 150° и.д., на юг до 60° ю.ш., на запад до 86° и.д., на север до 55° ю.ш.
	B	От 60° ю.ш. 86° и.д., на изток до 90° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 80° и.д., на север до 64° ю.ш., на изток до 86° и.д., на север до 60° ю. ш.
	C	От 60° ю.ш. 90° и.д., на изток до 100° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 90° и.д., на север до 60° ю.ш.
	D	От 60° ю.ш. 100° и.д., на изток до 110° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 100° и.д., на север до 60° ю.ш.
	E	От 60° ю.ш. 110° и.д., на изток до 120° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 110° и.д., на север до 60° ю.ш.
	F	От 60° ю.ш. 120° и.д., на изток до 130° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 120° и.д., на север до 60° ю.ш.

Район	МИЕ	Гранична линия
	G	От 60° ю.ш. 130° и.д., на изток до 140° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 130° и.д., на север до 60° ю.ш. Н От 60° ю.ш.
	H	От 60° ю.ш. 140° и.д., на изток до 150° и.д., на юг до 60° ю.ш., на запад по протежение на брега до 140° и.д., на север до 60° ю.ш.
58.4.2	A	От 62° ю.ш. 30° и.д., на изток до 40° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 30° и.д., на север до 62° ю.ш.
	B	От 62° ю.ш. 40° и.д., на изток до 50° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 40° и.д., на север до 62° ю.ш.
	C	От 62° ю.ш. 50° и.д., на изток до 60° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 50° и.д., на север до 62° ю.ш.
	D	От 62° ю.ш. 60° и.д., на изток до 70° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 60° и.д., на север до 62° ю.ш.
	E	От 62° ю.ш. 70° и.д., на изток до 73° 10' и.д., на юг до 64° ю.ш., на изток до 80° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 70° и.д., на север до 62° ю.ш.
58.4.3a	A	Целият участък, от 56° ю.ш. 60° и.д., на изток до 73° 10' и.д., на юг до 62° ю.ш., на запад до 60° и.д., на север до 56° ю.ш.
58.4.3b	A	От 56° ю.ш. 73° 10' и.д., на изток до 79° и.д., на юг до 59° ю.ш., на запад до 73° 10' и.д., на север до 56° ю.ш.
	B	От 60° ю.ш. 73° 10' и.д., на изток до 86° и.д., на юг до 64° ю.ш., на запад до 73° 10' и.д., на север до 60° ю.ш.
	C	От 59° ю.ш. 73° 10' и.д., на изток до 79° и.д., на юг до 60° ю.ш., на запад до 73° 10' и.д., на север до 59° ю.ш.
	D	От 59° ю.ш. 79° и.д., на изток до 86° и.д., на юг до 60° ю.ш., на запад до 79° и.д., на север до 59° ю.ш.
	E	От 56° ю.ш. 79° и.д., на изток до 80° и.д., на север до 55° ю.ш., на изток до 86° и.д., на юг до 59° ю.ш., на запад до 79° и.д., на север до 56° ю.ш.

Район	МИЕ	Гранична линия
58.4.4	А	От 51° ю.ш. 40° и.д., на изток до 42° и.д., на юг до 54° ю.ш., на запад до 40° и.д., на север до 51° ю.ш.
	В	От 51° ю.ш. 42° и.д., на изток до 46° и.д., на юг до 54° ю.ш., на запад до 42° и.д., на север до 51° ю.ш.
	С	От 51° ю.ш. 46° и.д., на изток до 50° и.д., на юг до 54° ю.ш., на запад до 46° и.д., на север до 51° ю.ш.
	Д	Целият участък с изключение на МИЕ А, В, С, и с външна граница от 50° ю.ш. 30° и.д., на изток до 60° и.д., на юг до 62° ю.ш., на запад до 30° и.д., на север до 50° ю.ш.
58.6	А	От 45° ю.ш. 40° и.д., на изток до 44° и.д., на юг до 48° ю.ш., на запад до 40° и.д., на север до 45° ю.ш.
	В	От 45° ю.ш. 44° и.д., на изток до 48° и.д., на юг до 48° ю.ш., на запад до 44° и.д., на север до 45° ю.ш.
	С	От 45° ю.ш. 48° и.д., на изток до 51° и.д., на юг до 48° ю.ш., на запад до 48° и.д., на север до 45° ю.ш.
	Д	От 45° ю.ш. 51° и.д., на изток до 54° и.д., на юг до 48° ю.ш., на запад до 51° и.д., на север до 45° ю.ш.
58.7	А	От 45° ю.ш. 37° и.д., на изток до 40° и.д., на юг до 48° ю.ш., на запад до 37° и.д., на север до 45° ю.ш.
88.1	А	От 60° ю.ш. 150° и.д., на изток до 170° и.д., на юг до 65° ю.ш., на запад до 150° и.д., на север до 60° ю.ш.
	В	От 60° ю.ш. 170° и.д., на изток до 179° и.д., на юг до 66°40' ю.ш., на запад до 170° и.д., на север до 60° ю.ш.
	С	От 60° ю.ш. 179° и.д., на изток до 170° з.д., на юг до 70° ю.ш., на запад до 178° з.д., на север до 66° 40' ю.ш., на запад до 179° и.д., на север до 60° ю.ш.
	Д	От 65° ю.ш. 150° и.д., на изток до 160° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 150° и.д., на север до 65° ю.ш.

Район	МИЕ	Гранична линия
	Е	От 65° ю.ш. 160° и.д., на изток до 170° и.д., на юг до 68° 30' ю.ш., на запад до 160° и.д., на север до 65° ю.ш.
	Ф	От 68° 30' ю.ш. 160° и.д., на изток до 170° и.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 160° и.д., на север до 68° 30' ю.ш.
	Г	От 66° 40' ю.ш. 170° и.д., на изток до 178° з.д., на юг до 70° ю.ш., на запад до 178° 50' и.д., на юг до 70° 50' ю.ш., на запад до 170° и.д., на север до 66° 40' ю.ш.
	Н	От 70° 50' ю.ш. 170° и.д., на изток до 178° 50' и.д., на юг до 73° ю.ш., на запад до брега, на север по протежение на брега до 170° и.д., на север до 70° 50' ю.ш.
	І	От 70° ю.ш. 178° 50' и.д., на изток до 170° з.д., на юг до 73° ю.ш., на запад до 178° 50' и.д., на север до 70° ю.ш.
	Ј	От 73° ю.ш. на брега в близост до 170° и.д., на изток до 178° 50' и.д., на юг до 80° ю.ш., на запад до 170° и.д., на север по протежение на брега до 73° ю.ш.
	К	От 73° ю.ш. 178° 50' и.д., на изток до 170° з.д., на юг до 76° ю.ш., на запад до 178° 50' и.д., на север до 73° ю.ш.
	Л	От 76° ю.ш. 178° 50' и.д., на изток до 170° з.д., на юг до 80° ю.ш., на запад до 178° 50' и.д., на север до 76° ю.ш.
	М	От 73° ю.ш. на брега в близост до 169° 30' и.д., на изток до 170° и.д., на юг до 80° ю.ш., на запад до брега, на север по протежение на брега до 73° ю.ш.
88.2	А	От 60° ю.ш. 170° з.д., на изток до 160° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 170° з.д., на север до 60° ю.ш.
	В	От 60° ю.ш. 160° з.д., на изток до 150° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 160° з.д., на север до 60° ю.ш.
	С	От 70° 50' ю.ш. 150° з.д., на изток до 140° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 150° з.д., на север до 70° 50' ю.ш.
	Д	От 70° 50' ю.ш. 140° з.д., на изток до 130° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 140° з.д., на север до 70° 50' ю.ш.

Район	МИЕ	Гранична линия
	Е	От 70° 50' ю.ш. 130° з.д., на изток до 120° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 130° з.д., на север до 70° 50' ю.ш.
	Ф	От 70° 50' ю.ш. 120° з.д., на изток до 110° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 120° з.д., на север до 70° 50' ю.ш.
	Г	От 70° 50' ю.ш. 110° з.д., на изток до 105° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 110° з.д., на север до 70° 50' ю.ш.
	Н	От 65° ю.ш. 150° з.д., на изток до 105° з.д., на юг до 70° 50' ю.ш., на запад до 150° з.д., на север до 65° ю.ш.
	І	От 60° ю.ш. 150° з.д., на изток до 105° з.д., на юг до 65° ю.ш., на запад до 150° з.д., на север до 60° ю.ш.
88.3	А	От 60° ю.ш. 105° з.д., на изток до 95° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 105° з.д., на север до 60° ю.ш.
	В	От 60° ю.ш. 95° з.д., на изток до 85° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 95° з.д., на север до 60° ю.ш.
	С	От 60° ю.ш. 85° з.д., на изток до 75° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 85° з.д., на север до 60° ю.ш.
	Д	От 60° ю.ш. 75° з.д., на изток до 70° з.д., на юг до брега, на запад по протежение на брега до 75° з.д., на север до 60° ю.ш.

ЧАСТ В

ПРИЛОЖЕНИЕ 21-03/А

УВЕДОМЛЕНИЕ ЗА НАМЕРЕНИЕ ЗА УЧАСТИЕ В РИБОЛОВ
НА *EUPHAUSIA SUPERBA*

Обща информация

Член:

Риболовен сезон:

Име на кораба:

Очаквано равнище на улова (в тонове):

Дневен капацитет на кораба за преработка (тонове прясно тегло):

Подзони и участъци, в които се предвижда да се извършва улов

Тази мярка за опазване се прилага за уведомленията за предвиждано участие в улова на крил в подзони 48.1, 48.2, 48.3 и 48.4 и в участъци 58.4.1 и 58.4.2. Уведомленията за предвиждано участие в улова на крил в други подзони и участъци трябва да се подават съгласно мярка за опазване 21-02.

Подзона/участък	Да се отбележи съответната клетка
48.1	☐
48.2	☐
48.3	☐
48.4	☐
58.4.1	☐
58.4.2	☐

Техника на улов: Да се отбележи съответната клетка

☐ Конвенционален трал

☐ Система за непрекъснат риболов

☐ Изпомпване за изчистване на трала

☐ Друг метод: да се уточни

Видове продукти и методи за директна оценка на прясното тегло на уловения крил

Вид продукт	Метод за директна оценка на прясното тегло на уловения крил, когато е приложимо (вж. приложение 21-03/В) ⁽¹⁾
Цял замразен	
Сварен	
Брашно	
Масло	
Друг продукт: да се уточни	
⁽¹⁾ Ако методът не е включен в приложение 21-03/В, да се даде подробно описание.	

Конфигурация на мрежите

Размери на мрежите	Мрежа 1		Мрежа 2		Друга мрежа или мрежи	
Отвор на мрежата (гърло)						
Максимален вертикален отвор (m)						
Максимален хоризонтален отвор (m)						
Обиколка на отвора на мрежата (гърлото) ⁽¹⁾ (m)						
Площ на отвора на мрежата (гърлото) (m ²)						
Среден размер на окото на мрежата на панела ⁽³⁾ (mm)	На външната мрежа ⁽²⁾	На вътрешната мрежа ⁽²⁾	На външната мрежа ⁽²⁾	На вътрешната мрежа ⁽²⁾	На външната мрежа ⁽²⁾	На вътрешната мрежа ⁽²⁾
1-ви панел						
2-ри панел						
3-ти панел						
...						
Последен панел (трална торба)						
⁽¹⁾ Очаквана при работни условия. ⁽²⁾ Размер на окото на външната мрежа и на вътрешната мрежа, ако се използва двойна торба. ⁽³⁾ Вътрешен размер на окото в разпънато положение въз основа на процедурата по мярка за опазване 22-01.						

Схема(и) на мрежата(ите):

За всяка използвана мрежа и всяка промяна в конфигурацията на мрежата да се посочи съответната схема на мрежа (ако има такава) в библиотеката на риболовните уреди на CCAMLR (www.ccamlr.org/node/74407) или да се представят подробна схема и описание по време на предстоящото заседание на WG-EMM. Схемите на мрежите трябва да включват:

1. Дължина и ширина на всеки панел на трала (достатъчно подробни данни, за да може да се изчисли ъгълът на всеки панел спрямо водния поток).
2. Размер на окото (вътрешен размер на окото в разпънато положение въз основа на процедурата по мярка за опазване 22-01), форма (напр. ромбовидна) и материал (напр. полипропилен).
3. Изработка на окото (напр. на възли; отливка).
4. Подробна информация за блесните, използвани във вътрешността на трала (конструкция, разположение върху панелите, да се посочи „Няма“, ако не се използват блесни); блесните не позволяват на крила да запушва окото или да излиза от мрежата.

Съоръжение за изключване на морски бозайници

Схема(и) на съоръжението(ята):

За всеки вид използвано съоръжение и всяка промяна в конфигурацията на съоръжението да се посочи съответната схема (ако има такава) в библиотеката на риболовните уреди на CCAMLR (www.ccamlr.org/node/74407) или да се представят подробна схема и описание по време на предстоящото заседание на WG-EMM.

Събиране на акустични данни

Да се представи информация за ехолотите и хидролокаторите, използвани от кораба.

Вид (напр. ехолот, хидролокатор)			
Производител			
Модел			
Честоти на датчиците (kHz)			

Събиране на акустични данни (подробно описание):

Да се опишат етапите, които ще бъдат преминати за събирането на акустични данни, така че да се осигури информация за разпространението и изобилието на запасите от *Euphausia superba* и други пелагични видове като *Myctophidae* и *Salpidae* (SC-CAMLR-XXX, точка 2.10)

НАСОКИ ЗА ИЗГОТВЯНЕ

НА ПРИБЛИЗИТЕЛНА ОЦЕНКА НА ПРЯСНОТО ТЕГЛО НА УЛОВЕНИЯ КРИЛ

Метод	Формула (kg)	Параметър			
		Описание	Вид	Метод за приблизителна оценка	Мерна единица
Обем на събирателния резервоар	$W \cdot L \cdot H \cdot \rho \cdot 1\,000$	W = ширина на резервоара	Константа	Измерване при започване на улова	m
		L = дължина на резервоара	Константа	Измерване при започване на улова	m
		ρ = коефициент на превръщане от обем в маса	Променлива	Превръщане от обем в маса	kg/l
		H = дълбочина на крила в резервоара	Зависи от изтеглянето	Пряко наблюдение	m
Дебитомер ⁽¹⁾	$V \cdot F_{krill} \cdot \rho$	V = общ обем на крила и водата	Зависи от изтеглянето ¹	Пряко наблюдение	l
		F_{krill} = дял на крила в пробата	Зависи от изтеглянето ¹	Корекция на обема, измерен от дебитомера	-
		ρ = коефициент на превръщане от обем в маса	Променлива	Превръщане от обем в маса	kg/l
Дебитомер ⁽²⁾	$(V \cdot \rho) - M$	V = обем на пастата от крил	Зависи от изтеглянето ¹	Пряко наблюдение	l
		M = количеството вода добавено към процеса, превърнато в маса	Зависи от изтеглянето ¹	Пряко наблюдение	kg
		ρ = плътност на пастата от крил	Променлива	Пряко наблюдение	kg/l

Метод	Формула (kg)	Параметър			
		Описание	Вид	Метод за приблизителна оценка	Мерна единица
Поточни везни	$M*(1-F)$	M = обща маса на крила и водата	Зависи от изтеглянето ²	Пряко наблюдение	kg
		F = дял на водата в пробата	Променлива	Корекция на масата, измерена с поточните везни	-
Корито	$(M-M_{\text{tray}})*N$	M_{tray} = маса на празното корито	Константа	Пряко наблюдение преди улова	kg
		M = средноаритметична обща маса на крила и коритото	Променлива	Пряко наблюдение преди замразяване при изцедена вода	kg
		N = брой корита	Зависи от изтеглянето	Пряко наблюдение	-
Превръщане на брашното	$M_{\text{meal}}*MCF$	M_{meal} = маса на добитото брашно	Зависи от изтеглянето	Пряко наблюдение	kg
		MCF = коефициент на превръщане на брашното	Променлива	Превръщане от брашно в непреработен крил	-
Обем на тралната торба	$W*N*L*\rho*\pi/4*1\,000$	W = ширина на тралната торба	Константа	Измерване при започване на улова	m
		N = височина на тралната торба	Константа	Измерване при започване на улова	m
		ρ = коефициент на превръщане от обем в маса	Променлива	Превръщане от обем в маса	kg/l
		L = дължина на тралната торба	Зависи от изтеглянето	Пряко наблюдение	m
Друго	Да се уточни				
⁽¹⁾ Отделно изтегляне, ако се използва конвенционален трал, или интегрирано изтегляне за срок от 6 часа, ако се използва системата за непрекъснат риболов. ⁽²⁾ Отделно изтегляне, ако се използва конвенционален трал, или изтегляне за срок от 2 часа, ако се използва системата за непрекъснат риболов.					

Етапи и честота на наблюдение

Обем на събирателния резервоар

При започване на улова	Измерване на ширината и дължината на събирателния резервоар (ако същият не е с правоъгълна форма, може да се наложат допълнителни измервания; точност $\pm 0,05$ m)
Ежемесечно ⁽¹⁾	Приблизителна оценка на превръщането от обем в маса въз основа на изцедената маса крил в познат обем (напр. 10 l), взет от събирателния резервоар
При всяко изтегляне	Измерване на дълбочината на крила в резервоара (ако крилът се съхранява в резервоара между изтеглянията, се измерва разликата в дълбочината; точност $\pm 0,1$ m) Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)
Дебитомер ⁽¹⁾	
Преди улова	Проверка дали дебитомерът измерва непреработения крил (т.е. преди преработка)
Повече от един път месечно ⁽¹⁾	Приблизителна оценка на превръщането от обем в маса (ρ) въз основа на изцедената маса крил в познат обем (напр. 10 l), взет от дебитомера
При всяко изтегляне ⁽²⁾	Вземане на проба от дебитомера и: измерване на общия обем (напр. 10 l) на крила и водата приблизителна оценка на корекцията на обема, измерен с дебитомера, въз основа на изцедения обем крил Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)
Дебитомер ⁽²⁾	
Преди улова	Проверка дали и двата дебитомера (един за продукта от крил и един за добавената вода) са калибрирани (т.е. отчитат еднакво и правилно)
Ежеседмично ⁽¹⁾	Определяне на плътността (ρ) на продукта от крил (паста от смлян крил) чрез измерване на масата на познат обем от продукта от крил (напр. 10 l), взет от съответния дебитомер

При всяко изтегляне ⁽²⁾	Отчитане на показанията на двата дебитомера и изчисляване на общите обеми на продукта от крил (паста от смлян крил) и на добавената вода; приема се, че плътността на водата е 1 kg/l Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)
Поточни везни	
Преди улова	Проверка дали поточните везни измерват непреработения крил (т.е. преди преработка)
При всяко изтегляне ⁽²⁾	Вземане на проба от поточните везни и: измерване на общата маса на крила и водата приблизителна оценка на корекцията на масата, измерена с поточните везни, въз основа на изцедената маса крил Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)
Корито	
Преди улова	Измерване на масата на коритото (ако коритата са с различна конструкция, се измерва масата на всеки вид; точност $\pm 0,1$ kg)
При всяко изтегляне	Измерване на общата маса на крила и коритото (точност $\pm 0,1$ kg) Преброяване на използваните корита (ако коритата са с различна конструкция, се преброяват коритата от всеки вид) Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)
Превръщане на брашното	
Ежемесечно ⁽¹⁾	Приблизителна оценка на превръщането от брашно в непреработен крил чрез преработването на 1000—5000 kg (изцедена маса) непреработен крил
При всяко изтегляне	Измерване на масата на добитото брашно Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)

Обем на тралната торба

При започване на улова

Ежемесечно ⁽¹⁾

При всяко изтегляне

Измерване на ширината и височината на тралната торба
(точност $\pm 0,1$ m)

Приблизителна оценка на превръщането от обем в маса въз основа на изцедената маса крил в познат обем (напр. 10 l), взет от тралната торба

Измерване на дължината на тралната торба, съдържаща крил
(точност $\pm 0,1$ m)

Приблизителна оценка на прясното тегло на уловения крил (по формулата)

⁽¹⁾ Нов период започва, когато корабът се премести в друга подзона или участък.

⁽²⁾ Отделно изтегляне, ако се използва конвенционален трал, или интегрирано изтегляне за срок от 6 часа, ако се използва системата за непрекъснат риболов.

ПРИЛОЖЕНИЕ VI

ЗОНА НА КОМПЕТЕНТНОСТ НА ИОТС

1. Максимален брой риболовни кораби на Съюза, които имат разрешение за риболов на тропическа риба тон в зоната на компетентност на ИОТС

Държава членка	Максимален брой кораби	Капацитет (бруто тонаж)
Испания	22	61 364
Франция	27	45 383
Португалия	5	1 627
Италия	1	2 137
Съюз	55	110 511

2. Максимален брой риболовни кораби на Съюза, които имат разрешение за риболов на риба меч и бял тон в зоната на компетентност на ИОТС

Държава членка	Максимален брой кораби	Капацитет (бруто тонаж)
Испания	27	11 590
Франция	41 ⁽¹⁾	7 882
Португалия	15	6 925
Обединено кралство	4	1 400
Съюз	87	27 797
⁽¹⁾ Този брой не включва корабите, регистрирани в Майот; той може да бъде увеличен в бъдеще в зависимост от плана за развитие на флота на Майот.		

3. Корабите по точка 1 получават и разрешение за риболов на риба меч и бял тон в зоната на компетентност на ИОТС.
 4. Корабите по точка 2 получават и разрешение за риболов на тропическа риба тон в зоната на компетентност на ИОТС.
-

ПРИЛОЖЕНИЕ VII

ЗОНА НА КОНВЕНЦИЯТА WCPFC

Максимален брой риболовни кораби на Съюза, които имат разрешение за риболов на риба меч в зоните на юг от 20° ю.ш. от зоната на Конвенцията WCPFC

Испания	14
Съюз	14

ПРИЛОЖЕНИЕ VIII

КОЛИЧЕСТВЕНИ ОГРАНИЧЕНИЯ НА РАЗРЕШЕНИЯТА ЗА РИБОЛОВ ЗА КОРАБИТЕ НА ТРЕТИ ДЪРЖАВИ, ИЗВЪРШВАЩИ РИБОЛОВ ВЪВ ВОДИТЕ НА СЪЮЗА

Държава на знамето	Вид риболов	Брой разрешения за риболов	Максимален брой кораби в зоната във всеки един момент
Норвегия	Херинга, на север от 62° 00' с.ш.	Подлежи на определяне	Подлежи на определяне
Фарьорски острови	Скумрия, VIa (на север от 56° 30' с.ш.), IIa, IVa (на север от 59° с.ш.) Сафрид, IV, VIa (на север от 56° 30' с.ш.), VIIe, VIIf, VIIh	14	14
	Херинга, на север от 62° 00' с.ш.	20	Подлежи на определяне
	Херинга, IIIa	4	4
	Промишлен риболов на норвежки паут, IV, VIa (на север от 56° 30' с.ш.) (включително неизбежния прилов на син меджид)	14	14
	Молва и менек	20	10
	Син меджид, II, IVa, V, VIa (на север от 56° 30' с.ш.), VIb, VII (на запад от 12° 00' з.д.)	20	20
	Синя молва	16	16
Венецуела ⁽¹⁾	Снапери (води на Френска Гвиана)	45	45
⁽¹⁾ За да се издадат тези разрешения за риболов, се представя доказателство за валиден договор между собственика на кораба, подал заявление за разрешението за риболов, и преработвателно предприятие, разположено в департамента Френска Гвиана, както и доказателство, че договорът включва задължението съответният кораб да разтоварва най-малко 75 % от всеки улов на снапери на територията на този департамент, така че да могат да се преработят в съоръженията на предприятието. Този договор трябва да бъде заверен от френските органи, които гарантират, че той съответства както на действителния капацитет на преработвателното предприятие по договора, така и на целите за развитие на икономиката на Френска Гвиана. Копие от надлежно заверения договор се прилага към заявлението за разрешение за риболов. В случай че тази заверка бъде отказана, френските органи уведомяват за това засегнатото лице и Комисията и излагат мотивите си за отказа.			